

AN  
ASUNCIÓN

I-30, 11, 14 nº<sup>s</sup> 1-2.

Oficios de Martin Mac Mahon a Luis Caminos.

Nº 4971 do cat.

Cat. 4971

~~Atados~~

2 das.

P. 5-1.



AN  
ASUNCIÓN

H. C.

Legation of the United States at  
Paraguay.

BIBLIOTECA NACIONAL  
COPIA DE MANUSCRITOS  
RIO DE JANEIRO

Señor Don Luis Carreras  
Minister of War & Marine &  
Acting Minister of Foreign Relations

bs.      m.      m.      m.



Summ 24. / 509.

9/24 nota vltima  
Summ 24. / 3.



Legation of the United States  
June 4. 1869



J. C. C.

I-30,11,14

1.

Señor Don Luis Carreros,  
Minister of War & Marines,  
Acting Minister of Foreign Relations.  
Sir:

I have the honor to acknowledge with great pleasure, the receipt of the communication of yesterday's date, in which J. C. states that the Most Excellent the Marshal President accepts with pleasure the intervention I have offered in regard to the abuse of the National Flag of Paraguay by the Allied Forces, and holds in such estimation the sentiments of humanity and civilization which I have had the honor to invoke in the name of the United States, that he considers himself happy to assure me, that I need fear nothing for the lives and property of the prisoners of war or the citizens or subjects of the belligerents in Paraguay whatever may be the result of such intervention. -

I request that J. C. will present to the Most Excellent Marshal President my grateful acknowledgments in the name of my Government for the gracious concession he has been pleased to make in terms so honorable to





him as the Chief Magistrate of a nation and so eminently worthy of his illustrious reputation as a soldier, and also my personal thanks for the flattering expressions with which he has been good enough to make known his humane and generous decision.

I have lost no time in communicating this pleasing intelligence to my Government which cannot fail to receive it as a distinguished proof of good will and friendship upon the part of the Government of the Most Excellent Marshal President.

I take this occasion to renew to you the assurances of my distinguished consideration

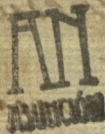
M. J. McMahon



I-30, 11, 14 v. 2

Legacion de los Estados Unidos  
Junio 4 de 1869.

A. S. E. el Señor Don Luis Caminos, Ministro de guerra  
y marina, habiendose recibido el Ministro de Rela-  
ciones Exteriores.

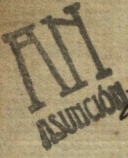


Señor:

Tengo el honor de acusar con gran placer  
recibo de la comunicacion de fecha de ayer, en la  
que V. E. expresa que el Excmo Señor Mariscal Presi-  
dente acepta <sup>con gusto</sup> como ~~placido~~ la intervencion que he  
solicitado con respecto al abuso en la bandera nacional  
del Paraguay por las fuerzas aliadas, y tiene en  
tal estimacion los sentimientos de humanidad y civili-  
zacion que he ~~tenido~~ tenido el honor de invocar  
~~en~~ en nombre de los Estados Unidos, que él se  
considera feliz para asegurarme, que no debe temer  
nada por las vidas y propiedades de los prisioneros de  
guerra o de los ciudadanos o subditos de los belige-  
rantes en el Paraguay, cualquiera que sea el resul-  
tado de esa intervencion.

Ruego a V. E. quiera hacer presente al Excmo Sr.  
Mariscal Presidente mis gratos reconocimientos en nombre  
de mi Gobierno por la graciosa concepcion que ha teni-  
do de la bondad de hacer en terminos tan honorables a él  
como Magistrado Supremo y una nacion y tan eminente  
semente dignos de su ilustre reputacion como soldado,  
y tambien mis agradecimientos personales por las si-  
mplicitudes honrosas con que ha tenido a bien de hacer  
saber su generosa y humanitaria decision.





No he perdido tiempo para comunicar esta agradable noticia a mi Gobierno que no dejara de recibirla como una prueba distinguida de la benevolencia y amistad en parte del Gobierno el Excmo. Señor Mariscal Presidente.

Aprovecho esta ocasion para renovar a V. E. las seguridades de mi distinguida consideracion.

fr. M. L. McMahon